Photo Printer
S420
User Manual

FN
French

Vérification du contenu de l'emballage

Avant d'utiliser votre imprimante de qualité photo , veuillez vérifier le contenu de l'emballage de votre imprimante avec les éléments suivants :

- Imprimante de qualité photo x 1
- Contrôleur LCD x 1 (uniquement standard dans les séries S)
- Cordon d'alimentation x 1
- Câble USB x 1 (pour connecter l'imprimante à un ordinateur)
- Bac d'alimentation papier x 1
- Manuel de l'utilisateur de l'imprimante
- Manuel de l'utilisateur pour PhotoDesiree Deluxe
- Sachet Hiti x 1 (incluant les éléments suivants…)
  - Guide de prise en main de l'imprimante x 1
  - Feuillet de remarque x 1
  - Carte de garantie x 1
  - Cédérom principal x 1 (inclus le pilote et PhotoDesiree Deluxe)

► Le contenu de l'emballage varie en fonction des différentes zones.

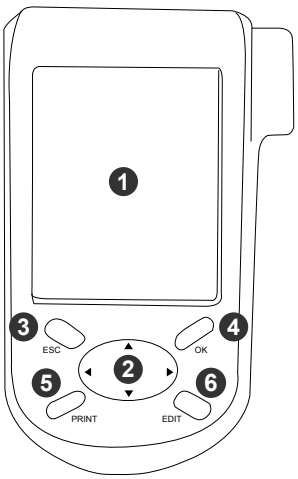
Aperçu

- **Connaître la**
  - Le contrôleur LCD
  - Vue avant
  - Vue arrière
- **Installez votre**
  - Installer le contrôleur LCD
  - Installer la cartouche à ruban
  - Charger le papier à photo approprié
  - Mettre l'imprimante sous tension
- **Instructions du menu Fonction**
  - Introduction au menu principal
  - PHOTO
  - PHOTO-MONTAGE
  - INDEX
  - ETIQUETTE
  - PARAMETRAGE
  - DISPOSITIF D'IMAGE
- **Impression de photos sans PC**
  - Distinguer les types de cartes mémoire
  - Insérer une carte mémoire
  - Impression autonome
- **Fonctions spéciales**
  - I2O
  - Mat
  - Impression de la date
  - Signature
  - Langue
  - Position de l'impression
  - Paramétrage des couleurs
  - Réglage du LCD
  - Papier peint et thème de couleur
  - Signature
  - Sépia
  - Marge
  - Dispositif d'image
  - Edition avancée de l'image
  - Mode nettoyage
- **Impression en liaison avec un PC**
  - Installation du pilote de l'imprimante
  - Connecter la à un ordinateur
- **Dépannage**
  - Indicateur clignotant
- **Autres**
  - Caractéristiques
  - Consommables et accessoires optionnels
- **Nous contacter**
  - Assistance en ligne
  - Sites globaux

■ Connaître la

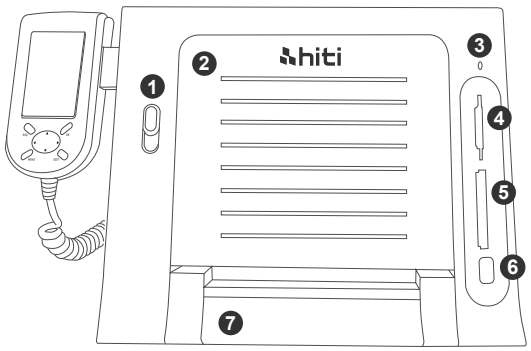
Afin d'assurer un fonctionnement correct de l'imprimante, veuillez lire les instructions suivantes avant d'utiliser l'imprimante de qualité photo .

◆ *Le contrôleur LCD*



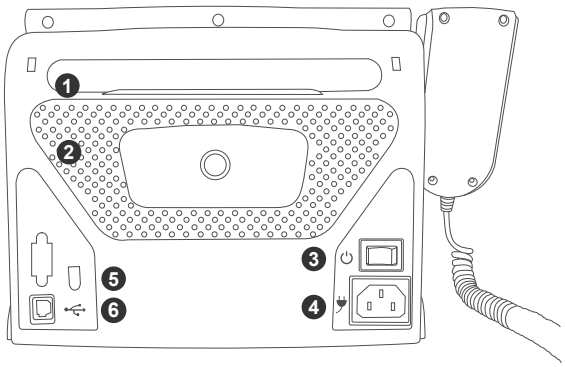
1. Panneau LCD
2. Bouton directionnel
3. [ESC]
4. [OK]
5. [PRINT] (IMPRIME)
6. [EDIT] (EDITER)

◆ *Vue avant*



1. Bouton du couvercle du ruban
2. Couvercle du ruban
3. Indicateur
4. Fente pour carte mémoire MMC/SD/SM/MS
5. Fente pour carte mémoire CF I/CF II
6. Support d’accueil USB
7. Couvercle du bac d'alimentation

◆ *Vue arrière*

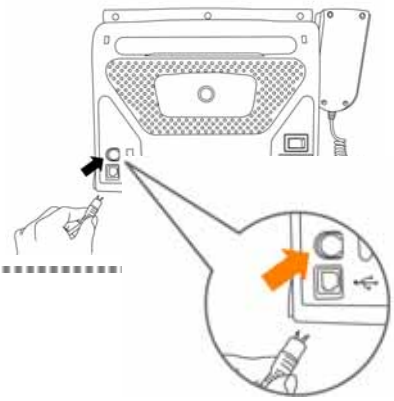


1. Capot
2. Ventilation
3. Interrupteur d'alimentation
4. Prise du cordon d'alimentation
5. Prise du contrôleur
6. Port USB

■ Installez votre

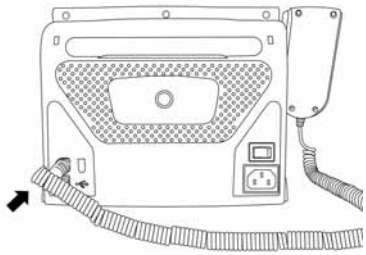
Veuillez suivre les instructions ci-dessous pour installer votre imprimante de qualité photo

◆ *Installer le contrôleur LCD*



Connecter le contrôleur LCD à votre imprimante

* Veuillez connecter le contrôleur à l'imprimante en faisant correspondre les formes du connecteur et de la prise avant l'insertion.

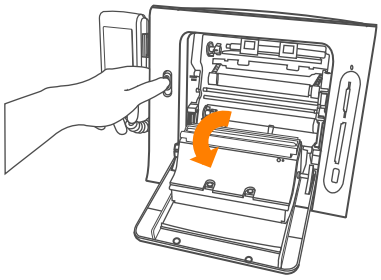


L'installation du contrôleur LCD est achevée.

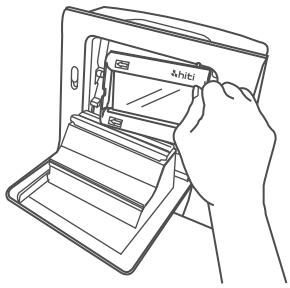
■ Installez votre

Veuillez suivre les instructions ci-dessous pour installer votre imprimante de qualité photo

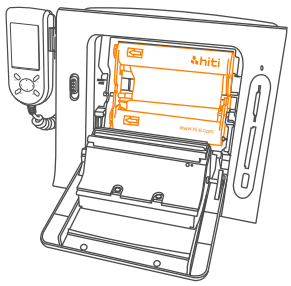
- ***Installer la cartouche à ruban***: Pour de plus amples renseignements à propos de l'installation de la cartouche à ruban, veuillez vous référer aux indications présentes à l'extérieur de l'emballage.



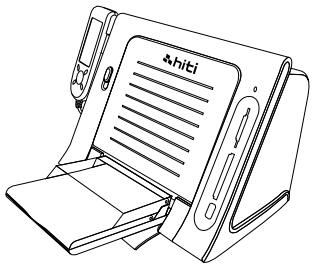
Pousser sur le bouton du couvercle du ruban pour en ouvrir le couvercle.



Installer la cartouche de ruban en insérant le côté gauche (indiqué par la flèche) du ruban en premier, suivi par le côté droit.



Le ruban doit être installé dans l'imprimante de manière correcte.

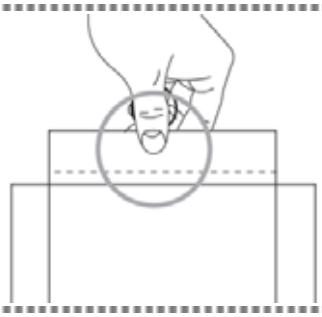
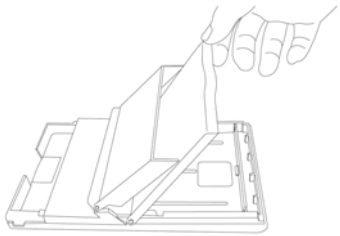
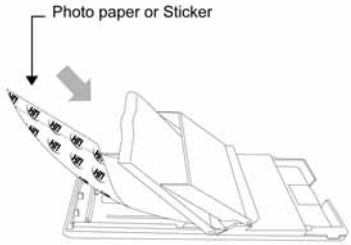
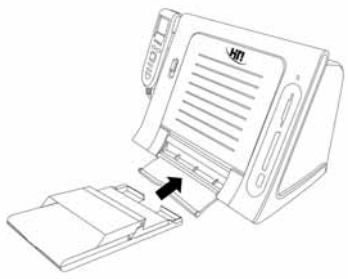


Fermer le couvercle du ruban pour achever l'installation du ruban.

■ Installez votre

Veuillez suivre les instructions ci-dessous pour installer votre imprimante de qualité photo

◆ *Charger le papier à photo approprié*

	Suivre la démonstration pour retirer correctement les papiers photo de leur emballage.
	Ouvrir le couvercle du bac d'alimentation.
	Charger le papier photo dans le bac d'alimentation puis fermer le couvercle.
	Ouvrir le couvercle du bac d'alimentation sur l'imprimante et insérer le bac d'alimentation.

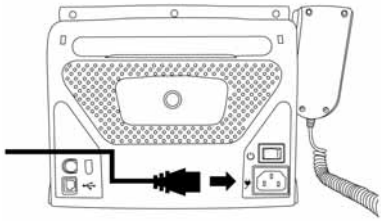
► Pour de plus amples renseignements à propos des consommables compatibles , veuillez vous référer à Consommables et accessoires optionnels pour des informations.

► Veuillez manipuler le papier photo par les bords et éviter de toucher la surface durant leur sortie de l'emballage.

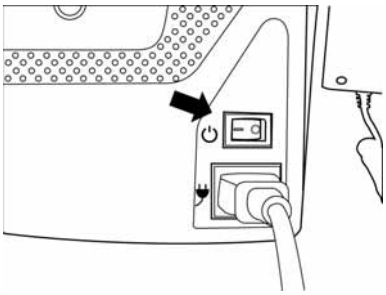
■ Installez votre

Veuillez suivre les instructions ci-dessous pour installer votre imprimante de qualité photo

◆ *Mettre l'imprimante sous tension*



Brancher le cordon d'alimentation dans la prise d'alimentation à l'arrière de l'imprimante.



Mettre sous tension.

- ***Introduction au menu d'accueil***



① Périphérique image depuis Hôte USB

② Périphérique image depuis CF / Micro Drive

③ Périphérique image depuis SD / SM / MMC / MS / MS Pro

④ Effet Matte activé

⑤ Contrôle d'impression par BS iD400

⑥ Contrôle d'impression par DC

⑦ PHOTO

⑧ ID PHOTO

⑨ STICKER (AUTOCOLLANT)

⑩ INDEX

⑪ IMAGE DEVICE (PERIPHERIQUE IMAGE)

⑫ SETUP (CONFIGURATION)

⑬ Annuler ou Revenir

⑭ Confirmer ou Continuer

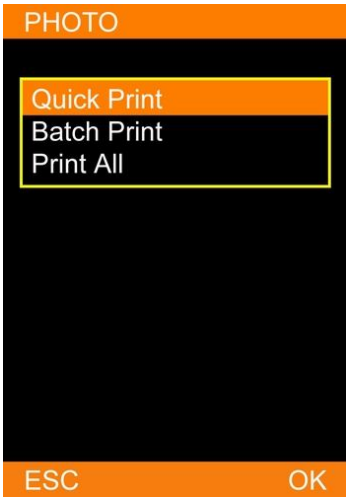
- ***Instructions sur les principales fonctions***

01 Photo

A Impression rapide



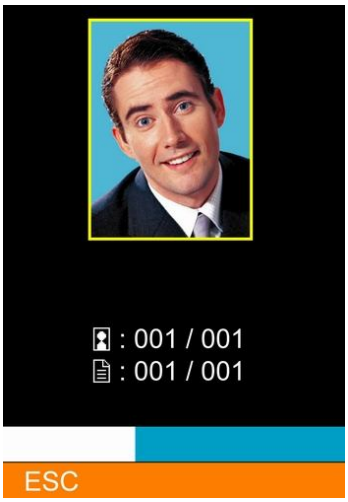
Choisissez PHOTO, puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Sélectionnez Impression rapide (Quick Print). **Notez que l'élément Impressions rapide (Quick Print) ne permet pas à l'utilisateur d'éditer les photos sélectionnées.**



Sélectionnez une photo, puis **appuyez sur [OK] ou [IMPRIMER (PRINT)]** pour démarrer l'impression.

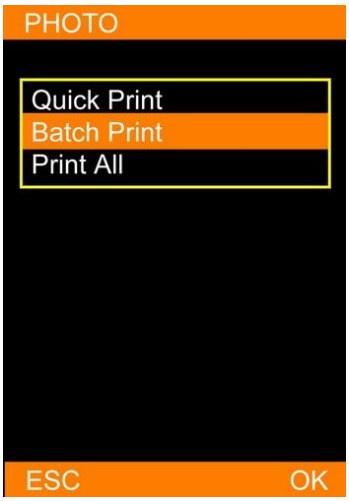


S420 traite la demande.

B Impression par lot



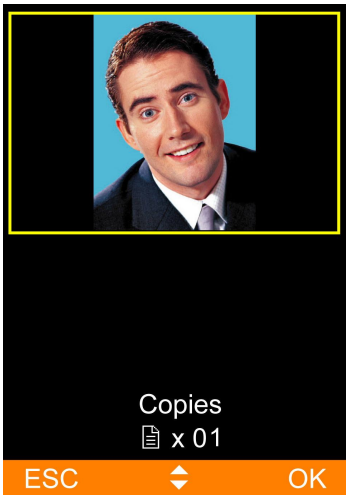
Choisissez PHOTO, puis appuyez sur [OK] pour continuer.



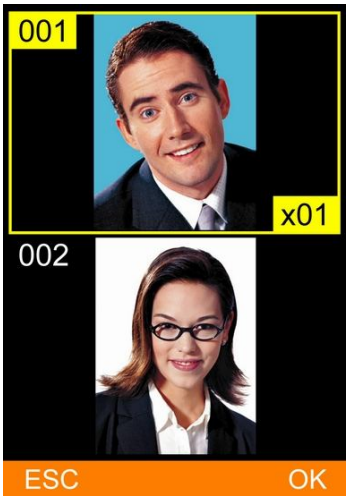
Sélectionnez Impression par lot (Batch Print), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



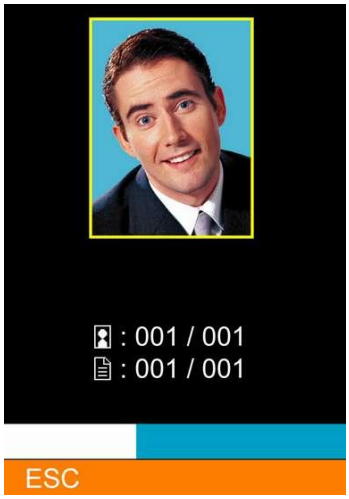
Choisissez une photo à sortir, puis appuyez sur [OK] pour continuer ou sur [EDITER (EDIT)] pour démarrer l'édition. **En ce qui concerne l'édition de photos, veuillez consulter l'Introduction aux fonctions spéciales pour les détails.**



Utilisez le bouton directionnel pour déterminer le nombre de copies puis appuyez sur [OK] pour revenir au navigateur d'images.



Le nombre de copies choisi s'affiche dans le coin inférieur droit. Répétez les étapes 3 et 4, une fois terminé, veuillez **appuyez sur [IMPRIMER (PRINT)] pour démarrer l'impression.**

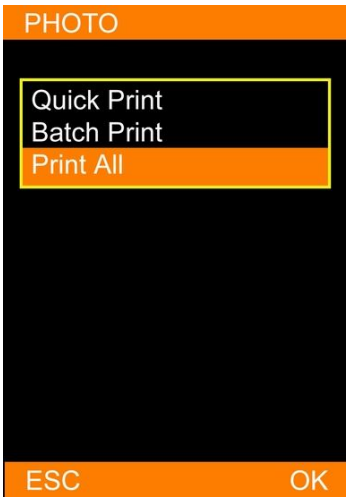


S420 traite la demande.

C Imprimer tout



Choisissez PHOTO, puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Sélectionnez Impression tout (Print All), puis appuyez sur [OK] pour continuer.

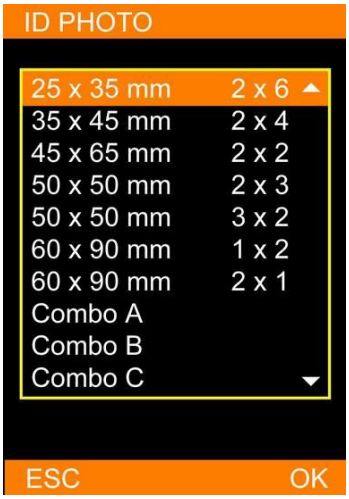


Confirmer le nombre de copies, puis **appuyez sur [OK] ou [IMPRIMER (PRINT)] pour démarrer l'impression.** Ou appuyez sur [ECHAP (ESC)] pour revenir.

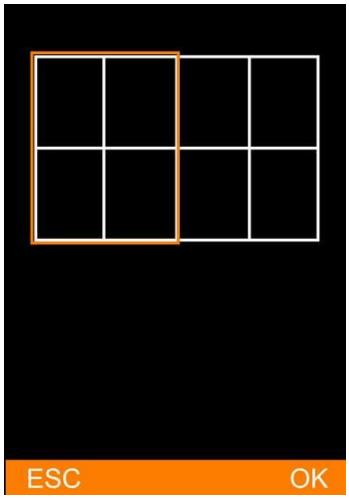
02 Photo ID



Choisissez ID PHOTO, puis appuyez sur [OK] pour continuer.



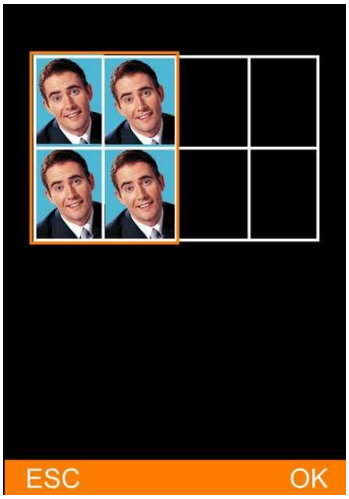
Sélectionnez un format d'ID, puis appuyez sur [OK] pour continuer.



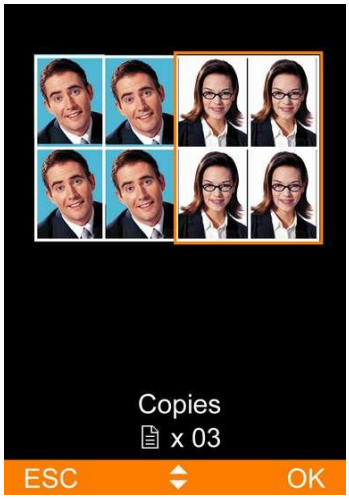
Chargez les images dans la colonne en surbrillance.



Sélectionnez une image, puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Répétez les étapes 3 et 4 pour terminer de charger les images dans la seconde colonne.



* Une fois toutes les colonnes remplies, veuillez déterminer le nombre de copies puis **appuyez sur [IMPRIMER (PRINT)] pour démarrer l'impression.**

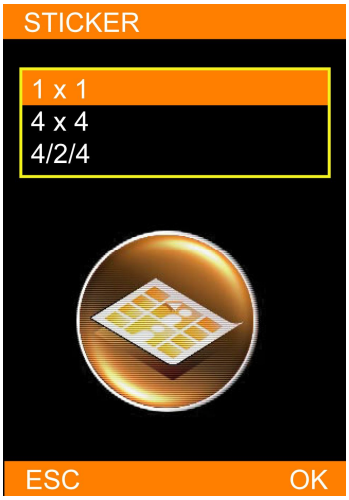
Note

- Il est permis de modifier les images chargées auparavant en appuyant sur [OK] lorsque le sélecteur désigne cette image.

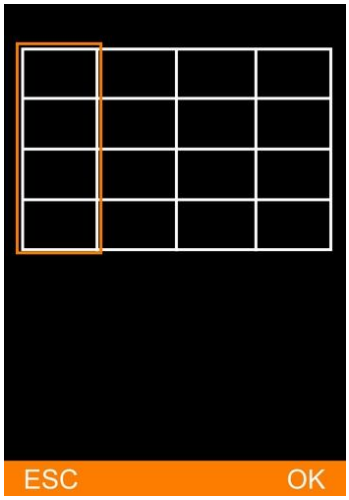
03 Autocollant



Choisissez AUTOCOLLANT (STICKER), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Sélectionnez un format d'autocollant, puis appuyez sur [OK] pour continuer.



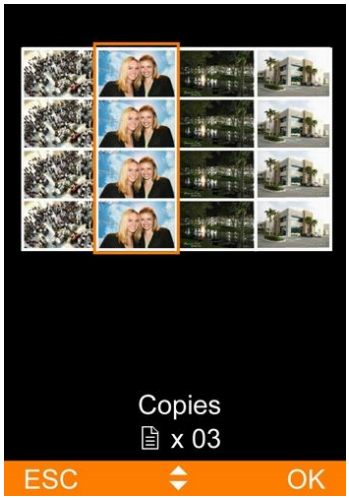
Chargez les images dans la colonne en surbrillance.



Sélectionnez une image, puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Répétez les étapes 3 et 4 pour terminer de charger les images dans la seconde colonne.



* Une fois toutes les colonnes remplies, veuillez déterminer le nombre de copies puis **appuyez sur [IMPRIMER (PRINT)] pour démarrer l'impression.**

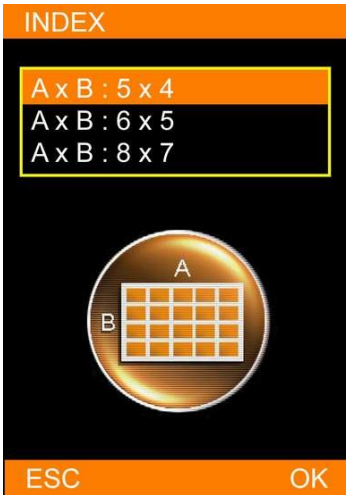
Note

- Il est permis de modifier les images chargées auparavant en appuyant sur [OK] lorsque le sélecteur désigne cette image.

04 Index



Choisissez INDEX, puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Sélectionnez un format d'index, puis appuyez sur [OK] pour continuer.

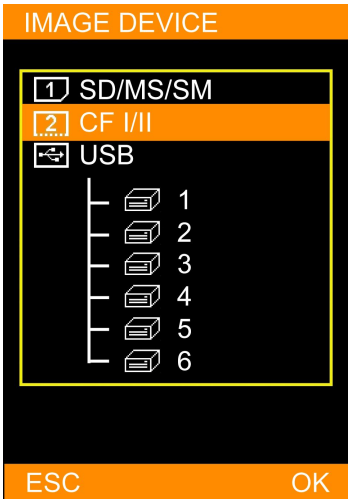


L'imprimante calcule automatiquement le nombre de tirages en fonction du format de l'index. Veuillez appuyer sur [OK] ou [IMPRIMER (PRINT)] pour démarrer l'impression ou sur [ECHAP (ESC)] pour revenir.

05 Périphérique image



Choisissez PERIPHERIQUE IMAGE (IMAGE DEVICE), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Sélectionnez un périphérique image comme source d'image, puis appuyez sur [OK] pour enregistrer le réglage.



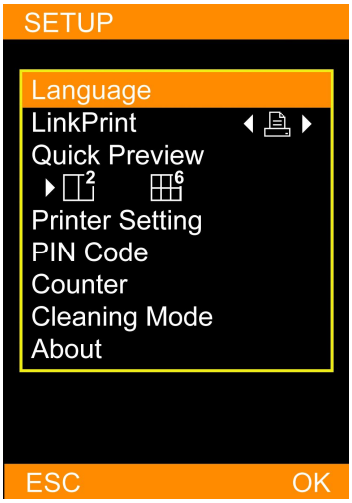
Le périphérique images sélectionné s'affiche en bleu.

Note

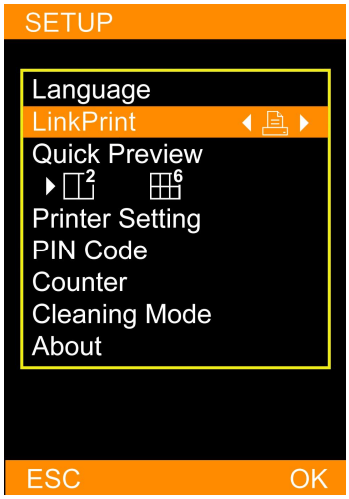
- Pour plus d'informations au sujet du périphérique image ( ), ( ), et ( ), veuillez vous référer aux instructions du menu d'accueil Home.



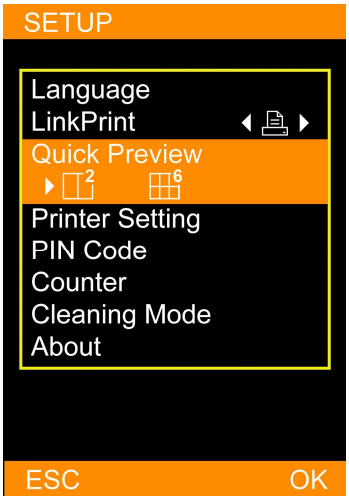
Choisissez REGLAGE (SETUP), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



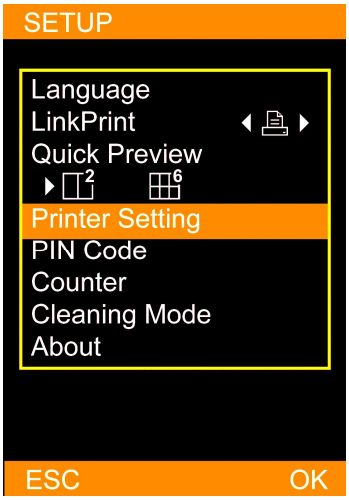
Langage (langue): Les langues accessibles du S420 peuvent varier d'une région à une autre.



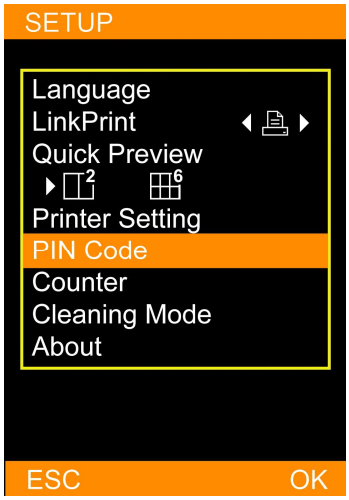
LinkPrint: L'utilisateur peut commander le S420 à l'aide du contrôleur LCD ou à l'aide d'un appareil photo numérique.*



Prévisualisation rapide (Quick Preview): Choisissez le navigateur de 2 à 6 images. Le navigateur d'images peut afficher jusqu'à 6 images par page.



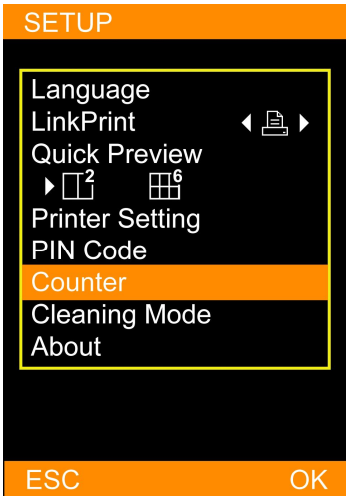
Paramètres imprimante (Printer Setting): Permet à l'utilisateur d'activer ou de désactiver les effets Auto-Color et Matte, de régler l'écran LCD, d'ajuster les couleurs et la position d'impression.



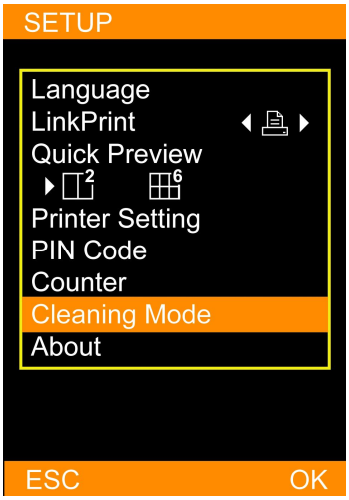
Code PIN (PIN Code): Pour assurer la sécurité de l'imprimante, un code PIN peut être défini. Une fois défini, le code PIN doit être saisi lorsque l'imprimante redémarre ou que la liste de travaux d'impression est effacée.

Note

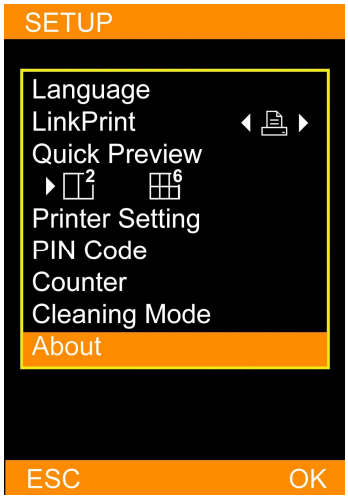
- Pour plus d'informations au sujet de LinkPrint ( ), et ( ), veuillez vous référer aux instructions du menu d'accueil Home.



Compteur (Counter): L'imprimante peut enregistrer toutes les activités d'impression. L'utilisateur peut réinitialiser le compter à condition d'entrer correctement le code PIN.



Mode nettoyage (Cleaning Mode): HiTi recommande fortement aux utilisateurs d'utiliser fréquemment cette fonction pour garder l'imprimante dans un état optimal.



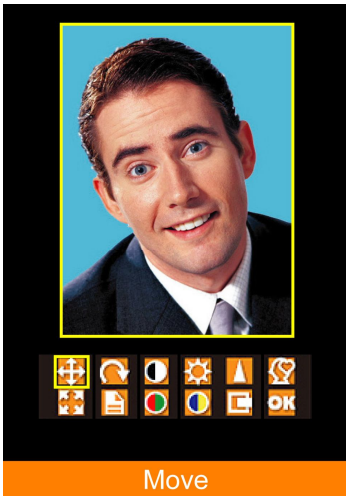
A propos (About): Ceci affiche les informations sur le firmware actuel de l'imprimante, la version de table des couleurs, et la version firmware du contrôleur.

- ***Instructions relatives aux fonctions spéciales***

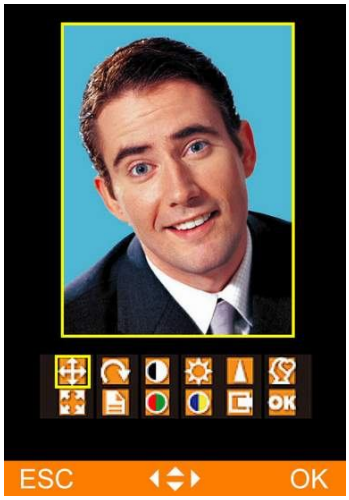
01 Réglage et amélioration d'image



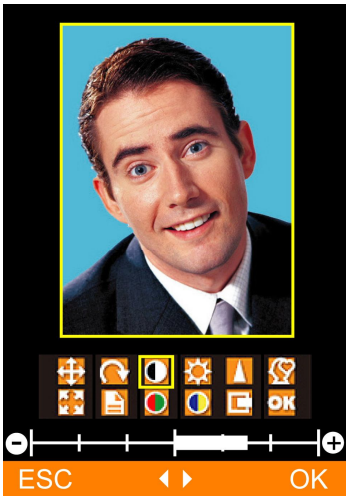
Dans le navigateur d'images, sélectionnez une image et appuyez sur [EDITER (EDIT)] pour ajuster et améliorer l'image sélectionner.



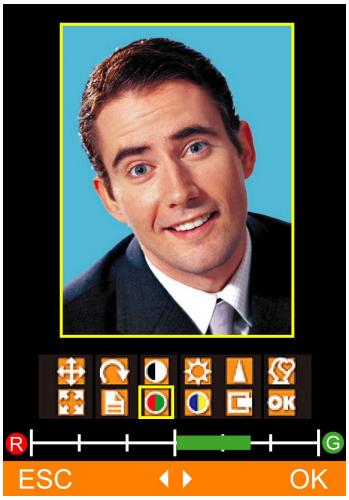
Sélectionnez une fonction d'édition d'images et appuyez sur [OK] pour démarrer l'édition.



Exemple avec 'Déplacer (Move)': Utilisez le bouton directionnel pour ajuster la position de l'image résultat.



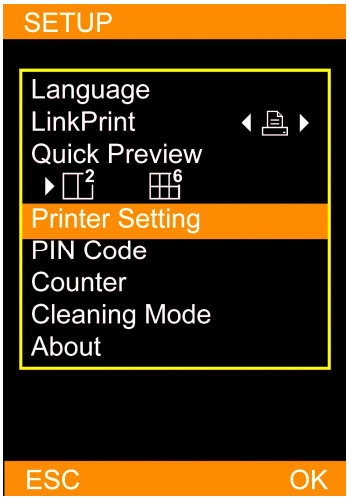
Exemple avec 'Contraste (Contrast)': Utilisez le bouton directionnel pour ajuster le contraste de l'image résultat.



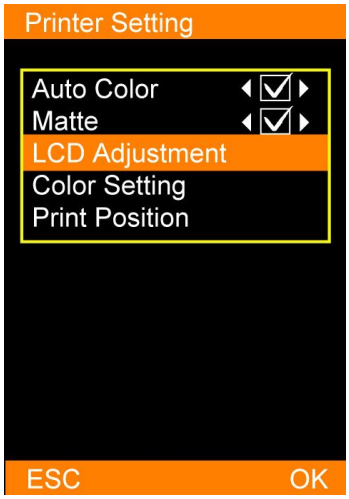
Exemple avec 'Couleur R/V (Color R/G)': Utilisez le bouton directionnel pour ajuster le niveau de rouge ou de vert.



Choisissez REGLAGE (SETUP), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Sélectionnez Paramètres imprimante (Printer Setting), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Choisissez Réglage LCD (LCD Adjustment), puis appuyez sur [OK] pour continuer.

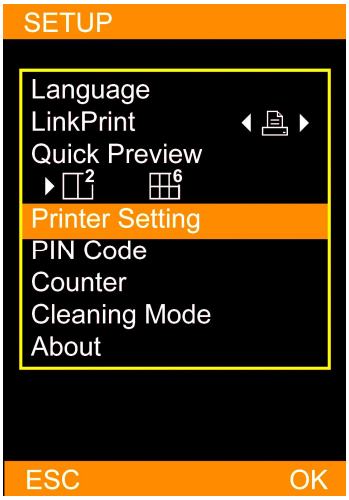


Choisissez un élément de réglage du LCD. **Notez que dans le réglage LCD, seuls peuvent être ajustés les éléments de contraste, de luminosité, de couleur R/V, de couleur B/J, de position et les réglages par défaut.**

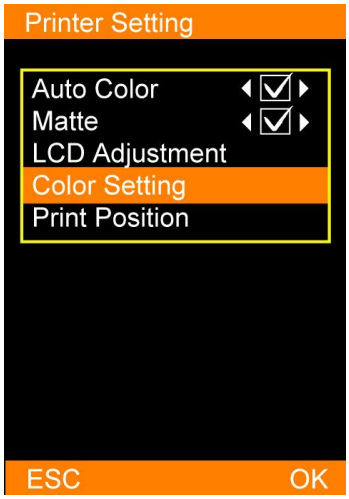
03 Réglage de couleur *



Choisissez REGLAGE (SETUP), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Sélectionnez Paramètres imprimante (Printer Setting), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Choisissez Paramètres couleurs (Color Setting), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Sélectionnez une image de référence enregistrée sur la carte mémoire pour le calibrage des couleurs puis appuyez sur [OK] pour continuer.



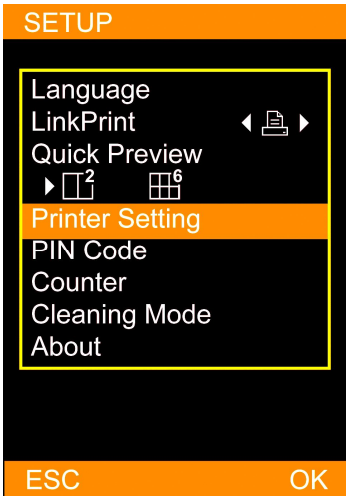
Notez que pour le réglage des couleurs, seuls peuvent être ajustés les propriétés de contraste, de luminosité, de netteté, de couleur R/V, de couleur B/J et de position.

Note

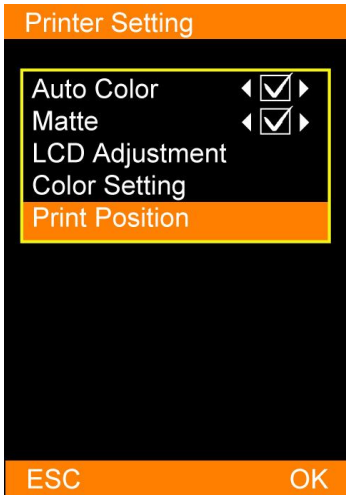
- Avant d'accéder à la fonction de réglage des couleurs, veuillez insérer une carte mémoire dans le slot pour carte mémoire.



Choisissez REGLAGE (SETUP), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



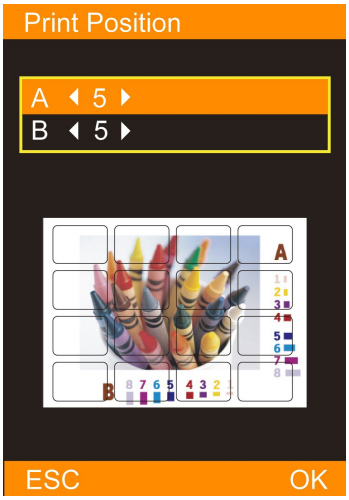
Sélectionnez Paramètres imprimante (Printer Setting), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Choisissez Position impression (Print Position), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Placez des autocollants 4x4 ou 4/2/4 dans le tiroir à papier pour la référence de calibrage.

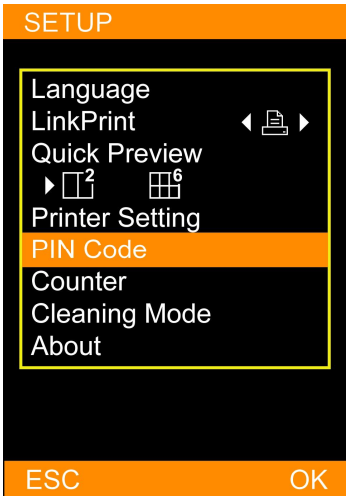


En fonction de l'impression des étiquettes 4x4 ou 4/2/4, ajustez les paramètres des colonnes A et B si nécessaire, puis appuyez sur [OK] pour enregistrer les valeurs.

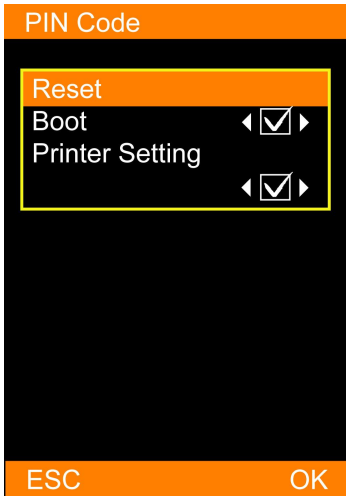
05 Code PIN



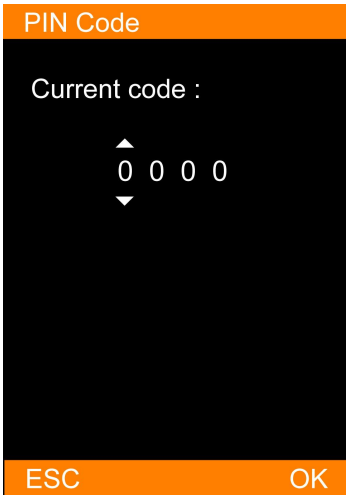
Choisissez REGLAGE (SETUP), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



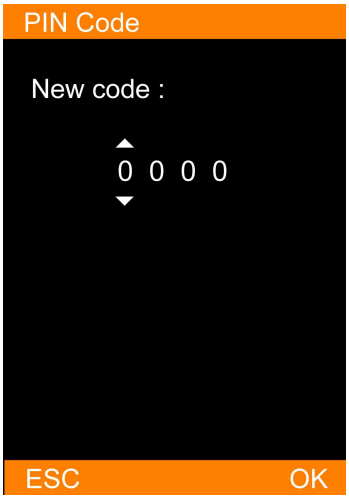
Sélectionnez Code PIN (PIN Code), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



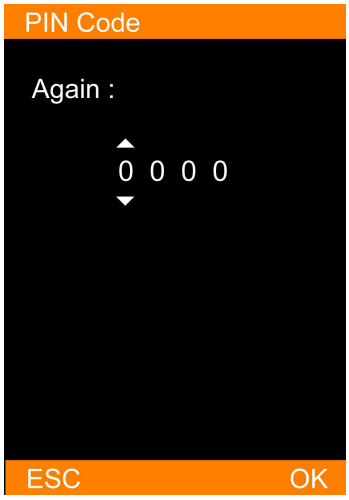
L'utilisateur peut réinitialiser le code PIN ou déterminer si le code PIN est requis au redémarrage de l'imprimante ou si un utilisateur a essayé d'appliquer un réglage imprimante.



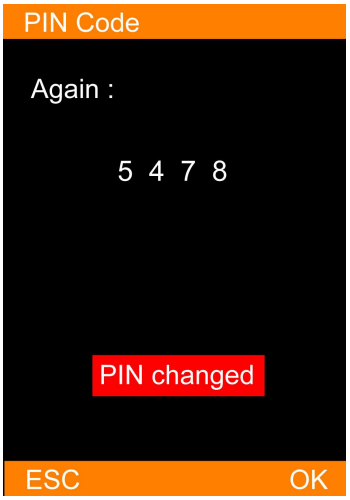
Pour réinitialiser le code PIN, le code actuel (current code) est requis.



Entrez le nouveau code (new code) PIN



Confirmez (again) le nouveau code PIN

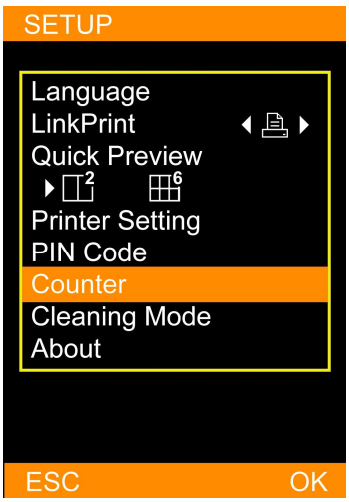


Avertissement concernant le réglage du code PIN: Confirme le nouveau code PIN lorsqu'un nouveau code PIN est défini.

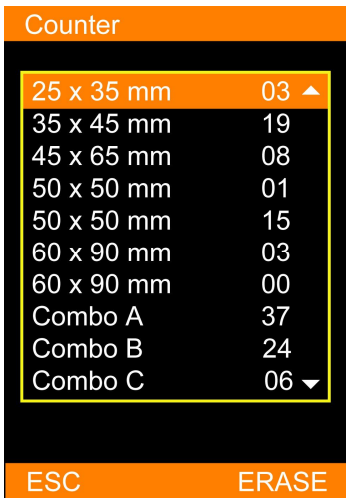
06 Compteur d'impressions *



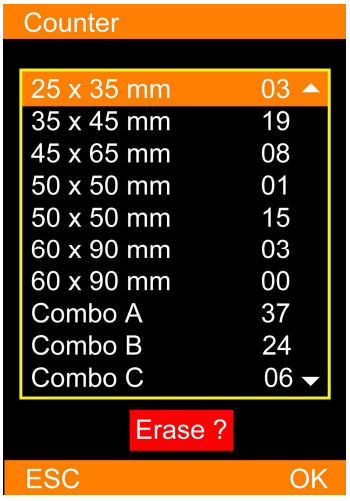
Choisissez REGLAGE (SETUP), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Sélectionnez Compteur (Counter), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Liste d'impressions: Ceci permet à l'utilisateur d'effacer la liste d'impressions si nécessaire.



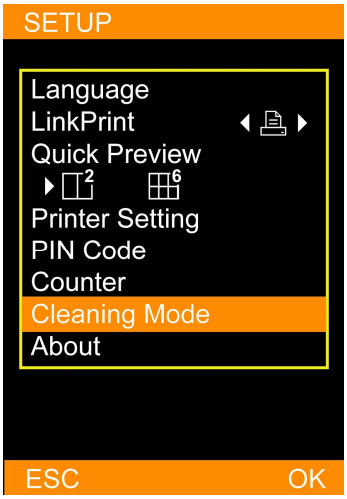
Confirmez la commande d'effacement: Après suppression, la liste d'impression est réinitialisée à 0 pour tous les formats d'ID.

Note

- La fonction de compteur d'impressions est conçue exclusivement pour les applications ID Photo.



Choisissez REGLAGE (SETUP), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Sélectionnez Mode nettoyage (Cleaning Mode), puis appuyez sur [OK] pour continuer.



Avant que le processus de nettoyage ne démarre, veuillez enlever la cartouche ruban de l'imprimante et appuyer sur [OK] pour démarrer la tâche de nettoyage.

■ Impression en liaison avec un PC

Ce manuel de l'utilisateur fournit des instructions sur la manière de connecter l'imprimeur de qualité photo à un ordinateur et comment installer le pilote de l'imprimante. Pour des instructions sur l'impression en utilisant un ordinateur, veuillez vous reporter au manuel de l'utilisateur du logiciel PhotoDesiree Deluxe Hi-Ti.

◆ *Installation du pilote de l'imprimante*

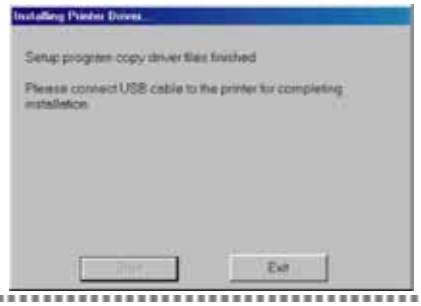


Insérez le cédérom principal dans le lecteur CD/DVD-ROM de votre ordinateur puis l'assistant d'installation vous guidera tout au long de l'installation.

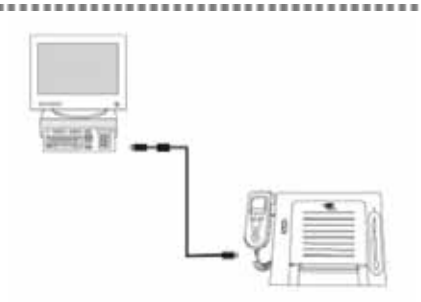


Cliquez sur **Start (Démarrer)** pour continuer.

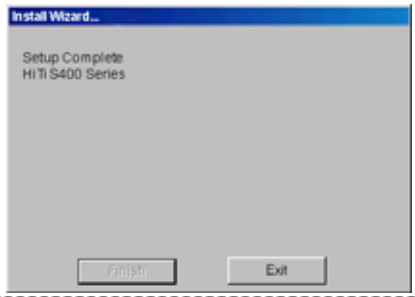
◆ *Connecter la à un ordinateur*



Quand l'installation est terminée, veuillez utiliser le câble USB pour connecter votre imprimante à votre ordinateur.



Connecter la à votre ordinateur.



Allumez votre imprimante après l’avoir connectée à votre ordinateur pour achever l’installation.

► Il peut vous être demandé de signer une convention numérique quand vous installez le pilote pour Windows 2000. Veuillez appuyer sur « Continuer » pour poursuivre l'installation.

■ Dépannage

◆ *Indicateur clignotant*

Statut	Problème	Dépannage
Clignote une fois	Couvercle ouvert	Rouvrir et refermer le couvercle du ruban
Clignote deux fois	Ruban absent	Ré-installer la cartouche à ruban
Clignote 3 fois	Fin de ruban	Remplacer la cartouche à ruban
Clignote 4 fois	Plus de papier	Rajouter du papier photo et vérifier le statut des consommables
Clignote 5 fois	Bourrage papier	Ouvrir le couvercle du ruban et extraire le papier coincé.
Clignote 6 fois	Mauvais type de papier	Veuillez utiliser des consommables compatibles et vérifier de nouveau si les consommables sont positionnés correctement dans le bac d'alimentation.

► Si votre problème n'est pas listé ci-dessus, veuillez contacter le centre de services HiTi le plus proche de chez vous.

■ Nous contacter

◆ *Assistance en ligne*

Si vous avez des questions, veuillez vous connecter sur le site Internet de Hi-Touch Imaging Technologies à www.hi-ti.com où vous pourrez télécharger gratuitement les pilotes mis à jour, des applications et les derniers modèles électroniques.

◆ *Sites globaux*

營運總部
誠研科技股份有限公司
台北縣板橋市雙十路三段 31 號 3 樓
電話: +886-2-82583060
傳真: +886-2-82583062

中国分公司
诚研科技苏州股份有限公司
中国苏州工业园区娄葑镇企鸿路 36 号 C 幢
电话: +86-512-87171688
传真: +86-512-67601186

Hi-Touch Imaging Technologies (America) Inc.
285 S. Dupont Ave, Sutie #104
Ontario, CA 91761
USA
Tel：+1-909-9740099
Fax：+1-909-9740011
Http：//www.hitouchimaging.com

Hi-Touch Imaging Technologies (America) Inc.
ESP 206, 5633 AC, Eindhoven
The Netherland
Tel：+31-73-6450897
Fax：+31-73-6431366
Http：//www.hi-ti.nl

Hi-Touch Imaging Technologies (UK) Limited
Unit 7, Centurion Court, Brick Close, Kiln Farm
Milton Keynes, MK 11 3JB
United Kingdom
Tel：+440-1908-266677
Fax：+440-1908-266678
Http：//www.hi-ti.co.uk

Hi-Touch Imaging Technologies (Russia) Limited
10 Vostochnaya ul, Moscow 115280
Russia Federation
Tel：+7-95-5803208
Fax：+7-95-5803206
Http：//www.hi-ti.ru

Latin America

HiTi Digital, Inc. (Mexico)

Agustín González de Cossio Str. #1 int. 202 Col. Del Valle, C.P. 03100, Mexico City, D. F. Mexico

TEL: +52-55-50253671, +52-55-50253672

FAX:+52-55-11076206 ext. 111

http://www.hiti.com/LatinAmerica/

© 2009 HiTi Digital Inc., All Rights Reserved